

Guhdarîkirina Dublînê li Daîreya Koçberan

Tu bo guhdarîkirina Daîreya Koçberan hafî bangkirin ku dê bi riya vîdyoyê be. Vê şîretê baş bixwîne ku behsa maf û erkên te di guhdarîkirinê de dike. Eger pirseke te derbarê şîretê hebe, dikarî li destpêka guhdarîkirinê ji karmendên Daîreya Koçberan bipirsî.

Armanca guhdarîkirinê çi ye?

- Te ji Finlandayê daxwaza penaberiyê kiriye. Daîreya Koçberan bi hûrgilî lêkolînê li ser daxwaza te nake heta ku pêşî neyê zelalkirin ka kîjan welat ji lêkolîna daxwaza te berpirsiyar e.
- Di guhdarîkirinê de wan mijaran zelal dîkin ku dikarin tesîr hebe ka daxwaza te li Finlandayê were lêkolîn yan na. Di guhdarîkirinê de sebebên daxwaza penaberiyê nayê lêkolîn.
- Ka kîjan welat ji lêkolîna daxwaza te berpirs e, li gor qanûna Yekîtiya Ewropayê, wek dibêjin fermannameya Dublînê diyar dibe.
- Daîreya Koçberan bi guhdarîkirina Dublînê zelal dike ka kîjan welat ji lêkolîna daxwaza te berpirsiyar e û gelo Fînlenda dê lêkolînê li ser daxwaza te bike yan na.
- Hemû welatên Yekîtiya Ewropayê, Norwec, Swîsre, Îzlanda û Liechtenstein endamên peymanê Dublînê ne.
- Dibe daxwaza te neyê lêkolîn hingê jî eger te ji welatekî din yê Yekîtiya Ewropayê mafê parastina navneteweyî wergirtibe. Hingê mesele ne rêkara Dublînê ye. Hingê di guhdarîkirinê de tê zelalkirin ka tevî wê jî çima li Fînladayê daxwaza te were lêkolîn.

- Eger li Finlandayê endamên malbata te hebin, dikarî daxwaza îqameya malbatî bikî. Ew daxwazeke cuda ya îqameyê ye û bi pere ye.

Di guhdarîkirinê de mafên te çi ne?

- Mafê te heye parêzer anku avukat li gel xwe bînî guhdarîkirinê. Parêzer bi xwe biryara beşdarîkirinê dide.
- Divê tu bi xwe parêzerekî peyda bikî. Eger parêzerekî peyda nekî bo guhdarîkirinê, em dikarin bêyî parêzer jî guhdarîkirinê saz bikin.
- Di guhdarîkirinê de tercimanek heye. Karê terciman wergirandina bêalî ya her tiştî ye ku di guhdarîkirinê de tê gotin. Terciman dibe ku li cih be yan jî bi telefonê yan bi vîdyoyê di têkiliyê de be.
- Erkê nepenîparastinê li ser lêpirsker, terciman û parêzer heye, anku nabe ew tiştên di guhdarîkirinê de bihîstîye bo ti kesî li derve aşkere bikin. Em dikarin gotinên te ji endamên balbata te jî veşêrin eger aşkerebûna wan bikare xeterê yan ziyane bigihîne te yan kesekî nêzîkî te. Dikarî di guhdarîkirinê de nêrîna li ser wê yekê bibêjî.
- Belgenameyên derbarê te wek xala destpêkî bi nepenî tînin parastin.

Di guhdarîkirinê de çi erkên te hene?

- Di berjewendiya te de ye ku behsa hemû tiştên ku tesîrê li daxwaza te dikin bi xwe bibêjî.
- Di berjewendiya te de ye ku behsa mijarên zehmet jî bikî.
- Eger tiştêkî nizanî yan neyê bîra te, hewl nede ku bersivekê ji bal xwe ve çêkî. Dayîna agahiyên nerast dikare bibe sebebê bawernekirina ji dawa te.
- Di guhdarîkirinê de nasnameya xwe rast bibêje. Eger belgenameyên ku nasnameya te pê zelal be tine bin, divê hewl bidî wan peyda bikî û bigihînin Daîreya Koçberan. Ev belge bo nimûne belgeyên nasnameyê û belgeyên seferkirinê ne. Tu dikarî dûvre agahiyên nasnameya xwe tenê bi belgenameyên resmî yên hikûmî biguherînin. Tu dikarî dûvre agahiyên nasnameya xwe tenê bi belgenameyên resmî yên hikûmî biguherînin.
- Daîreya Koçberan agahiyên nasnameya te di sicila karûbarên biyaniyan de qeyd dike ku tomareke hikûmî ye û di meşandina karûbarên dawanameyên te dixebitîne.
- Dayîna agahiyên nerast yên nasnameyî bo karbidestên yan bo tomarkirina di qeydên fermî de tawan e û tê cezakirin.

- Haydar be ku dayîna agahiyên şaş yan veşartina agahiyên rast dikare paşî bibe sebebe betalkirina îqameya ku hatiye dayîn yan meşandina karûbarên te dijar bike.

Çawa xwe bo guhdaîkirinê hazir bikî baş e?

- Berî guhdaîkirinê hemû şîretên karbidestên dayî te bixwîne û bîne bîra xwe. Giring e ku tu belavokên derbarê rêkarên Dublînê binasî. Eger ew belavok li ba te nebin, dikarî wan ji malpera Daîreya Koçberan peyda bikî: migri.fi/esitteet. Belavok li bin sernavê "Turvapaikka ja Dublin-menettely" (Penaxwazî û rêkara Dublînê) ye.
- Eger ji ber sebekek maqûl hêvî bikî ku terciman an lêpirsker jin an mêr be, berî roja guhdaîkirinê bibêje karmendekî kampa xwe. Karmend dê hêviya te bigihîne Daîreya Koçberan. Eger tu li yekîneya girtî yan li dezgeheke din bî, behsa meseleyê ji karmendên vehewîngeha xwe re bibêje. Daîreya Koçberan biryar dide ka sebeb maqûl e.
- Eger halê te yê laşî yan ruhî wisa be ku tesîrê li ser guhdaîkirinê bike, bibêje karmendekî kampa xwe. Karmend dikare bi izna te berî guhdaîkirinê wê bibêje Daîreya Koçberan. Eger tu li yekîneya girtî yan li dezgeheke din bî, behsa meseleyê ji karmendên vehewîngeha xwe re bibêje. Daîreya Koçberan biryar dide ka sebeb maqûl e.
- Xwarinê yan pare bo firavînê li gel xwe bîne.
- Dermanê bi rojê bo te lazim bin li gel xwe bîne.
- Hemû wan belgenamê û îsbatan li gel xwe bîne ku têkilî dawa te ne. Eger demê kurt bo guhdaîkirinê mabe, belge û ronkirina li gel xwe bîne.
- Zarokan li gel xwe neîne eger ew jî nehatibin gazîkirin bo guhdaîkirinê. Eger tu hewceyî çavdêriya zarokan bî, berî roja guhdaîkirinê bibêje kampa xwe.
- Berî dema xwe were.

Roja guhdaîkirinê wiha bike

- Nikarî bêyî sebebekî rewa dema guhdaîkirina xwe paş bixî. Eger roja guhdaîkirinê nexweş bî, yekser navenda pêşwazîkirina xwe agahdar bike. Divê tu gotareke hemşîreyan yan bijîşkan derbarê nexweşiya xwe bigihîni Daîreya Koçberan ne derengtir ji 1 hefteyê ji roja guhdaîkirinê ve. Eger bêyî sebebê maqûl li guhdaîkirinê hazir nebî, dikarin bêyî guhdaîkirinê biryar were dayîn.
- Tenê kesên gazîkirî dikarin bî avahiyê Daîreya Koçberan û kesên ku biryar li ser hatina wan li gel te hatiye dan.

- Eger bixwazî alîkarek li gel te bê, tu yan ew dikare pêştir bi nivîskî ji Daîreya Koçberan daxwaz bike. Wek din lêpirsker biryarê dide ka alîkar dikare beşdar bibe yan na. Alîkar ne parêzer e û beşdarî ronkirina meseleyê nabe.
- Lêpirsker karmendekî Daîreya Koçberan e.
- Dengê guhdarîkirinê tê qeydkirin. Li odeyê herwiha kameraya çavdêriyê ya qeydker heye.
- Eger hewce be bêhnvedan di guhdarîkirinê de tên kirin. Tu dikarî herdem dawa bêhnvedanê bikî.

Di guhdarîkirinê de çi dibe?

- Destpêkê lêpirsker dibêje ka di guhdarîkirinê de çi dibe û piştrast dike ku tu maf û peywirên xwe fehm dikî. Bipirse eger tiştekî fehm nekî. Bibêje eger ji terciman fehm nekî.
- Lêpirsker van tiştên jêrîn ji te dipirse:
 - agahiyên nasnameyê
 - agahiyên malbatê û mirovan
 - agahiyên îqameyan, vîzeyan û dawayên penaberiyê li welatên din
 - agahiyên mayîna li Ewropayê berî hatina Fînlândayê
 - rîya hatina Fînlândayê
 - sebebên ku çima nabe te vegeîrînin welatekî din
 - sebebên ku divê daxwaza te li Fînlândayê were lêkolîn eger te parastina navneteweyî li welatekî din wergirtibe.
 - nêrîna te li ser derxistina ji û qedexekirina hatina welat
- Rastgo bersiva pirsan bide. Bersiva ji ba xwe ve çêneke. Bibêje eger tiştekî nizanî yan neyê bîra te.
- Daîreya Koçberan dikare di guhdarîkirinê de derbarê mijarên tesîrker li ser biryarê ji te bipirse. Bo nimûne, eger şik hebe ku te li Fînlândayê tawanek kiriye yan tu hafî hukimdan, dibe ku tesîra wê li ser biryara Daîreya Koçberan hebe. Daîreya Koçberan di guhdarîkirinê de derfet dide ku tu nêrîna xwe li ser bibêjî.
- Bîrnameya hevpeyivînê tê nivîsîn. Li gor naveroka hevpeyivînê yan bîrname nayê pêdeçûn, yan li gel te tê pêdeçûn yan jî rojekê didin te daku zêdekirin û verastkirinên li ser bîrnameyê bişîn. Hevpeyivînkê ji te re dibêje ka dê çi li bîrnameyê bikin.

Piştî guhdarîkirinê çi dibe?

- Di fermannameya Dublînê de ew sebeb hatine diyarkirin ku çawa welatek ji lêkolîna daxwaza te berpirsiyar e. Ew sebeb ev in: 1) endamên malbatê li welatekî Dublînê, 2) vîze yan îqame li welatekî Dublînê, 3) mayîn yan meşîn li welatekî Dublînê, 4) daxwazeke penaberiye ya berê. Daîreya Koçberan van hemû sebebên vedikole, li gor rêzbandiya giringiyê di fermannameya Dublînê de.
- Eger bîrnameyê bi temamî bi te re neyê pêdeçûn, dê rojêke diyarkirî bidin te ku heta hingê zêdekirin û verastkirinan lê bikî. Dikarî ronkirinên zêdetir piştî roja diyarkirî jî bişînin heta ku biryar li ser daxwaza te were dan. Agahdar be ku ronkirinên piştî roja diyarkirî dibe ku negihin biryara te. Ronkirinên zêdetir bi nivîskî bişîne.
- Bîrnameya hevpeyivînê tê nivîsîn. Li gor naveroka hevpeyivînê yan bîrname nayê pêdeçûn, yan li gel te tê pêdeçûn yan jî rojêke didin te daku zêdekirin û verastkirinên li ser bîrnameyê bişînin. Hevpeyivînkêr ji te re dibêje ka dê çi li bîrnameyê bikin.
- Daîreya Koçberan biryarê li ser agahiyên te di guhdarîkirina penaberiye de dayî û belgeyên din yên pêşkêşkirî dide. Daîreya Koçberan dikare bo biryarê li agahiyên giring ji çavkaniyên aşkere li bigere.
- Eger biryar bidin ku te vegehin welatekî din, mafê te heye li dadgehê itiraz bikî. Dikarî ji dadgehê bixwazî ku li Fînlândayê bimînin heta ku dadgeh itiraza te bimeşîne.
- Eger daxwaza te li Fînlândayê neyê lêkolîn, dikarin te vegehin û qedexeya hatina Fînlândayê li ser te bidin.
- Eger dawa te neyê lêkolîn yan dawanameya xwe betal bikî, dikarî dawa alîkariya vegera dilxwazane bikî. Bo wergrtina alîkariyê hinek şert hene û tên lêkolîna gava ku daxwaz bikî. Ji navenda pêşwazîkirina xwe şîretan bipirsî yan li agahiyan û têkiliriyên li malpera şîretên vegere ya Daîreya Koçberan binêrin migri.fi/paluu.